1 Mittente

MAGNA

MAGNA PT BV KG
Hermann-Hagenmeyer Strasse, 1
74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANY V.A.T. id no. IT00135049997

Lettera di vettura internazionale

N 31114

Questo trasporto è sottomesso, nonostante qualunque clausola contraria alla convenzione relativa al contratto di trasporto internazionale di merci su strada

CMR

2 Destinatario

Renault
Stab. di Valladolid
Avenida de Madrid 19
47008 Valladolid
Spagna

16 Trasportatore

LKW Express24 UAB
Reg. No. 304830217, VAT No. LT100013482115
Vilniaus str. 4, Grigiškės, LT-27101, Vilnius, Lithuania
Phone +370 5 235 70 90
www.translira.eu LKW097

SPEDIZIONIERE CLIENT

IDEM

3 Luogo previsto per la consegna

Stab. di Valladolid
Avenida de Madrid 19
47008 Valladolid
Spagna

17 Trasportatori successivi

4 Luogo e data della presa

Via dei Ciclamini,4
70026 Modugno (Bari)
Italia

25/02/2022

18 Riserve ed osservazioni del trasportatore

6 Contrassegni e numeri

5 Documenti allegati

9 Denominazione merce — Gearboxes for car assembly

Delivery Note	Invoice	Reference	Part Number	Quantity	7 Numero dei colli	8 Imballaggio	11 Peso lordo Kg	12 Vol. m3
7265146		LR25O408	320109538R	136 PZ	17	RSA RACK 300	12389,6	
7265147		LR25O407	320104246R	152 PZ	19	RSA RACK 300	13847,2	
					36 colli		26236,80 Kg	

Classe | Cifra | Lettera | ADR*

19 convenzioni particolari

20 Da pagare per:	Mittente	Valuta	Destinatario
Prezzo trasporto			
Abbonamento			
Saldo			
Maggiorazioni			
Supplementi			
Totale			

14 Istruzioni per il pagamento del nolo

☐ Franco ☐ Assegnato

21 Compilato a

Modugno (Bari) - Italia 25/02/2022

15 Rimborso

22 Firma e timbro del mittente

In nome e per conto del mittente

MAGNA
Via dei Ciclamini,4
70026 Modugno (Bari)
Partita IVA 04886850728

23 Firma e timbro del trasportatore

LKW Express24 UAB
Reg. No. 304830217, VAT No. LT100013482115
Vilniaus str. 4, Grigiškės, LT-27101, Vilnius, Lithuania
Phone +370 5 235 70 90
www.translira.eu LKW097

Tipo mezzo: Bilico
Targa mezzo: JH974

24 Merce ricevuta

Luogo | Data

Firma e timbro del destinatario

When performing transport activities, the carrier is obliged to comply with the rules existing in terms of road traffic and especially those related to the content of the following articles of the Law Decree 30/4/92, nr. 285 and following amendments: art. 61- dimensional tolerance; art. 164- placing the load on the vehicles; art. 174 –driving duration of the vehicles. The activities of loading of the goods and distribution of the load on the axles is to be borne exclusively by the carrier which must make sure they are safely fastened by means of specific belts and/or straps and everything related to road transport according to the safety rules provided. Particularly, the carrier is obliged to check personally that the goods are loaded in such a way to offer the maximum safety during transportation; moreover it does not have to exceed any weight limits of the vehicle and dimensions. The contractor and/or recipient are not liable for any failure to comply with the instructions, with explicit obligation to indemnify the Customer and/or the Recipient against any penalty received for the non-compliance with the law and except for the repetition for additional payments.

MAGNA

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach
FACTORIAS RENAULT
MONTAJE VALLADOLID
FASA
Avenida de Madrid 19
47008 VALLADOLID
SPANIEN

Delivery no. / Date:	7265146 / 25.02.2022
Purch. ord. no.:	621494
Purch. ord. Date:	
Supplier's no.:	0025566103
Order no. / Date:	756465 / 21.02.2022
Customer no.:	10006847
Consignee:	30007553
Packager Int. Cons.:	
	01 Serie
Person in charge:	Battista, Giuseppe
Tel. no. / Fax:	+39/0805858-660 / -654

loading station: 173GRW

Delivery note

Weights (gross/net)
Gross weight 12.389,600 KG

764594

Item	Material Description	Quantity	Weight
000010	2510002409-012 93-BVA ASS DW5 007 Customer article number: 320109538RPosition5	136 PC	KG
900001	TBA-501665 Rack Renault DCT 300 Customer article number: MFM---1353	17 PC	3.060 KG

terms of dispatch: 03 Truck Forwarder

terms of delivery: FCA VAT Warehouse Modugno (BA)

****

MAGNA does not accept the RENAULT Global Terms and Conditions as basis for the activities and deliveries to RENAULT and other associated companies. All services, activities and deliveries from MAGNA to RENAULT and other associated companies are based on the conditions as agreed in DW30 specific F3 contract dated 18.12.2015.

shipped from VAT warehouse Bari
****